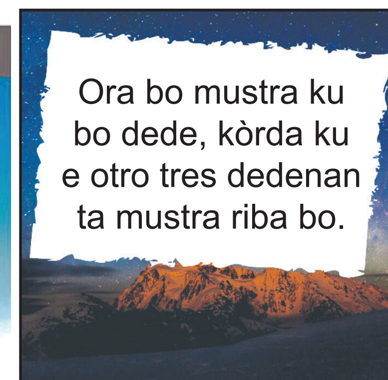




EDITOR:
Bonaire Communication Services N.V.

Djasabra 10 yuni 2023 | Preis: $1.25

KLIENTENAN DI RBC HOSTINÁ

Turtuganan di Boneiru a haña lès spesial



Esakinan ta e turtuganan di Boneiru di Kolegio Kolegio Kristu Bon Wardador. Pa tres siman nan a risibí lès tokante Parke Marino, spesialmente tokante ref di koral. Naturalmente snòrkel tambe tabata parti di e goso. Nan a snòrkel na Chachacha Bich, Playa Lechi i Te Amo Bich.

Partisipashon di Parokia di La Bírgen di Coromoto

pa fin di siman

Djasabra 10 di yüni; Santu Sakrifisio di Misa 18:00 (ingles) i 19:30 pm.

Djadumingu 11 di yüni Santu Sakrifisio di Misa 07:00 10:00 am, 18:00 pm.



Fro & Curly Beauty Bar a habri

KRALENDIJK -- Fro & Curly Beauty Bar, un establesimentu ku ta spesialisá den kabei afro natural, resientemente a habri su porta na Kaya General Manuel Piar 10.



Fro and Curly Beauty Bar ta e distribuidó ofisial rekonosé akí na Boneiru di e markanan Afro Love i Curly love. E kliente por kumpra akinan tur e produktonan di Afro Love i Curly Love, pero tambe diferente tipo di asesorio spesial pa por usa i kuida e kabei natural.

Fro & Curly Beauty Bar ta duna tambe e servisio pa drecha kabei afro, spesialmente e kabei 'curly' tipo 3 i 4. Pa mas informashon pasa i wak kiko tur tin pa ofresé e pueblo di Bonaire. Fro & Curly Beauty Bar ta habrí di djamars pa djasabra, di 10'or di mainta pa 6'or di atardi.

Via intagram i Facebook, @afrolovebonaire, telefòn 786-4880.





Pronóstiko di tempu pa Boneiru

Djabièrnè 09 te Djasabra 10 Yüni 2023
Awe solo i seku, djasabra chèns pa un áwaseru

Awe tin periodo ku solo i lo keda seku. Djasabra lo ta mas nublá ku chèns pa un áwaseru. E temperatura máksimo lo ta 33°C, e temperatura mínimo 28°C. E bientu ost ta moderá te basta fuerte, forsa 4-5.

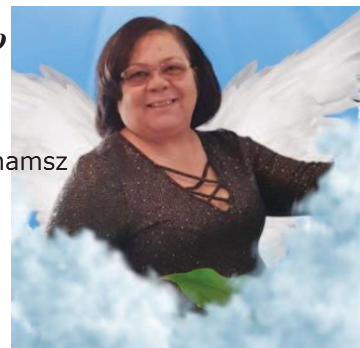
Altura di ola: aproksimadamente 2.0 m (5-7 pia)

*** Altura di ola válido pa laman grandi**

Tur kos mi por den Kristu ku ta duna mi fortalesa.
Filipense 4:12

Ku inmenso tristesa nos ta partisipá fayesimentu di nos kerida

Egidia Serafina Morillo
kariñosamente yamá Chechi



Na nòmber di su yunan:
Leonildo Morillo i Luela Abrahamsz
Nilson Morillo
Josue Morillo
Raynarth Morillo
Prinsesanan:
Raymaline i Rashmaline
yunan di kriansa:
Rashely Richardson i famia
Gintriska Frans i famia
nietunan:
Luigino, Leoginio, Thaigo, Tarcillion, Sue'edison, Joheavenly, Jelaisha-Grace, Luigino, Jaylah Faith, Jadhi-El, Raymenisja
rumannan:
Leonora 'Bebi' Morillo
Hipolito 'Buchi' Morillo
Daniel Morillo i Selia Melaan
su suá- i kuñánan, subrinu- i subrinanan, primu- i primanan, kompader-, komader- i ihánan i demas amistadnan na Hulanda, Boneiru, Aruba i Kòrsou, tur ku nan respektivo famia.
Rumannan di Iglesia Atventista di 7 Dia Boneiru i Hulanda, Nila Cicilia, Rose Celestijn, Rosalinda Emerenciana, Geny Wever, Elianne i Elsi Domacassé, Solange Chirino, Charlotte Domacassé, Arlette Martijn, Clariska Manuel, Stella Martis, Vivian de Lanoy, eks-koleganan di Financien Bonaire i Club Muchanan Boneriano.
Demas famia:
Morillo na Boneiru, Hulanda, Kòrsoiu i Aruba, Domacassé, Martis, Richardson, Martina, Vasquez, Janga, Adoptie, Pikerie, Raphaela, Winklaar, Fransisca, Statie na Aruba, Theodora, Cicilia, Emers, Provence i Richard de Palm
Nos diskulpa si por a lubidá famia i konosi den nos tristesa.

Ta invitá pa asisti na akto di despedida, djaluna 12 yüni di 1'or pa 3'or na Consuelo Memorial sigi pa un respons despues pa santanta Atventista.
Deseo di Egidia pa NO asisti na koló pretu. No manda flor ni krans pero hasi un gesto na Iglesia Atventista.



Ayera tabata un dia ku no tabatin koriente rònt Kòrsou, un ‘black out' total. Ami no a sinti e efektonan di esaki pa e motibu ku mi tabata na trabou i aki tin un generator.Ta te ku ora mi a yega kas mi a sinti falta di koriente. Na e momentu ei mi a proponé e idea na mi mama pa nos bai keda den hotèl pa un anochi. No tabata sigur ki ora e koriente lo bini bèk. No ta promé biaha ku koriente a bai. Pero mi mama no tabata gusta e idea masha.

***

Nos a sinta warda te banda 8'or, pero nada di koriente. A bin ku e idea pa drumi den outo ku èrko sendé ya asina nos por ta mas konfortabel. E dianan aki anochi ta kalor, pues e èrko ta yuda bon. Nos a baha tur e stul nan patras i a bira manera un kama. A pone kusinchi i deken pa nos a drumi. Mi no por gaña, mi a drumi hopi dushi. Mi no a pensa ku lo ta asina. Mesora mi a bisa mi mama ku nos mester bai kampa ku outo, paso tin sufisiente espasio i ta konfortabel.

***

Despues di masoménos 1 ora den outo koriente a bini bèk. Nos a kue tur kos i bai drumi den kas bèk. Ni sikiera mei ora despues, atrobe e koriente a kai afó. Ata nos bék den outo. E momentu ei si nos tur dos a bai un soño hopi profundo i a lanta basta despues ku koriente a bini bèk. Tabata masoménos 1' or. Ya kaba nos sa nos plan pa siguiente biaha ku koriente bai.

***

KLIENTENAN DI RBC HOSTINÁ

KRALENDIJK- Un kantidat grandi di kliente di Royal Bank Caribbean (RBC) ta furioso pa motibu di un situashon ku a surgi último konserní nan kuenta di banko. E banko a blòkia diferente kuenta di negoshi sin aviso previo. Esaki a okashoná bastante inkumbiniensia serka e klientenan konserní. Informashon a subi riba mesa di nos redakshon, kritikando fuertemente e proseder di e banko. “Por lo ménos por a avisá ku lo blòkia e kuenta, mi a kaba di pasa bèrgwensa ora mi no por a swaip”, un kliente ta bisa desapuntá.



RBC ta den e proseso pa revisá i aktualisá e failnan ku tur dokumentashon rekerí, esaki pa kumpli ku lei i riba òrdu di Banko Sentral. Ta konosí ku bankonan ta obligá na hasi sierto pasonan pa kumpli ku e Lei Kontra Labamentu di Plaka. Pues e banko a manda pidi informashonnan adishonal na e klientenan pa por kompletá i aktualisá e informashon di e kuenta di negoshi. Basta kliente no a reakshoná pa motibu ku nan no a risibí e karta òf e imeil, pues nan no tabata na altura di e proseso aki. Konsekuentemente banko a blòkia e kuentanan ku no ta aktualisá, obligando asina e kliente na tuma kontakto ku nan. E proseder aki a kai den basta mal tera serka e klientenan ya ku nan no por a swaip, lanta sèn na bankomátiko òf hasi transakshon onlain. “Mi tin trahadónan ku mi mester paga awe. Kon mi ta hasi awor?”, un kliente ta bisa.

Klientenan ta komprondé ku banko mester aktualisá e informashon den nan failnan. Loke ta kuestionabel ta e echo ku no a manda un rekordatorio pa e kliente pa ku esaki. Ademas semper banko por manda un komunikado di prensa tokante esaki, ya asina tur hende tin e informashon korekto. “Tabatin un momentu ku mi a kere ku nan ta bai drecha nan servisio. Pero awor kos a bira pió. Ora mi yama banko mi ta haña un trahadó na Trinidat i Tobago. Ta kiko esaki ta? Mester siña un banko kon trata su klientenan?”

BONERIANO a trata na drenta den kontakto ku RBC pero sin éksito.

Komo asistènt di dòkter

Inteligensia artifisial den merkado laboral

KRALENDIJK-- Ku yegada di inteligensia artifisial generativo (AI) merkado laboral lo eksperensiá un revolushon grandi. Pa sektornan ku falta di personal, manera salubridat òf ICT, inteligensia artifisial por ofresé un solushon, asina ekspertonan riba e tereno ta spekulá. Ta premirá tambe ku inteligensia artifisial por generá mas trabou i asina krea un otro problema di falta di personal.

Na ofisina di dòkter Matenpark na Apeldoorn, e telefòn ta zona ménos frekuente ku den pasado. Motibu ta ku e asistente di dòkter tambe tin un asistente; un `chatbot`. E ta aksesibel 24 ora pa pashèntnan di dòkter. E chatbot ta puntra e pashènt tokante su kehonan ku ta aparesé detayá den e sistema. Di e manera aki ta spar e asistente hopi tempu.

Dòkter di kas Peter Dekkers a desaroyá e `chatbot` papia ku dòkter. "E oranan di ofisina ta bou di preshon pa motibu di e poblashon ku ta birando bieu na Hulanda. Ainda tin un demanda grandi di atenshon di dòkter. P'esei nos mester hasi e mihó uso di e kapasidat eksistente. Pregunta simpel, nos por manehá fásilmente. Nos lo ke por planifiká mas tempu pa kasonan kompliká."

Dekkers ta kere ku inteligensia artifisial por aliviá un tiki e défisit grandi den sektor di kuido. "E no ta e úniko solushon, pero pa atministrashon e ta un bon sosten."

Emoshon i agitashon

E ekspektativanan di inteligensia artifisial pa e merkado laboral ta hopi haltu. Ekspertonan di `OpenAI`, desaroyadó di ChatGPT, ta kere ku un gran parti di tareanan den diferente sektor, inteligensia artifisial por asumí esakinan. Por pensa riba por ehèmpel, matemátikonan, asesornan fiskal, analistanan finansiero, eskritornan i diseñadónan di pagina web.

Profesor Maarten Goos di Universidat di Utrecht ta investigando influensia di teknologia riba e merkado laboral. E ta kere ku inteligensia artifisial por yuda resolvé e skarsedat di personal den tur sektor. Pero lo tuma tempu pa kustumbrá ku e idea .

"Por ta un kambio importante den e merkado laboral, pasobra nos relashon laboral tambe ta kambia. Diripiente tin un asistente virtual profeshonal banda di un ser humano. Esaki ta algu nobo, p'esei mester siña kon pa atendé kuné promé yega asina leu."

Entre e programadornan, un sektor unda tin eskases di personal, yegada di ChatGPT a kousa entusiasmo i inkietut.

ChatGPT a resultá di ta kapas pa skirbi e kódigo pa e wega `Flappy Bird` e mes. Apesar ku esaki a sosodé despues di hopi reto. Tin hende ta premirá ku pronto e programadónan aki lo no ta nesesario mas.

E kompania di software Codeless na Dordrecht nan no tin miedu di e desaroyo aki. Resientemente nan a kuminsá traha programanan avansá di inteligensia artifisial ku Microsoft pronto lo ofresé na tur su klientenan.

E programadó ta duna un komando i ta uza inteligensia artifisial pa skirbi e kódigo.

Pa biaheronan konsiente

Rotterdam mihó siudat na mundu

KRALENDIJK/ ROTTERDAM – Bandoná bo propio siudat un ratu i laga bo keda mal kriá totalmente di loke un otro tin pa ofresé. Trep den siudat ta hopi atraktivo pa vakashonistanan. Pero unda bo ta skohe sí tin asina tantu eskoho.

E mashin di biahe, KAYAK, a kompilá un lista huntu ku e mihó siudatnan na mundu pa biaheronan konsiente. I kiko a resultá, tantu number unu komo number dos, bo ta haña na Hulanda.

Eksperensia kulinario pa hopi tambe ta importante durante biahamentu. P'esei CNN Travel a kompilá un lista huntu ku e destinashonnan ku bo mester bishitá sí realmente bo ke hasi un biahe pa kome. Den e tòp 10 akí tin tantu destinashonnan leu i ménos leu.



Fakansi duradero

Pa ta bon informá pa plania un biahe duradero, e siman akí KAYAK a publiká un lista di siudat pa biaha responsabel. Den e lista ta mira entre otro na asuntunan manera posibilidatnan di transporte di e siudatnan i kalidat di aire.

Usuarionan di e lista di siudat por profeshonalisá tambe i duna di konosé kua faktornan pa nan ta mas òf ménos bon. Rotterdam number unu. Hopi biá durante trepnan di siudat, mesora ta pensa na e siudat, pero pa e mayoria opshon konsiente tòg bo mester ta un kaminda. Pa esaki Rotterdam ta sobresalí.

E siudat di Zuid-Holland te asta a logra un skor di 100. Amsterdam tambe a sali ku un ganashi bon, ku un skor di 94, logrando asina e segundo lugá, sigui pa Graz na Oustria ku 91.

E motibu dikon Rotterdam finalmente a sali komo mihó, tin di aber ku entre otro e sistema di maneho avansá di CO-2 di e aeropuerto. Tambe e hopi akomodashonnan ku preis kumbiniente, a hunga un ròl importante.

Tòp 10

Hulanda pues a sali bon, pero otro paisnan tambe no a keda muchu atras i a sa di skor dentro di e tòp 10. Remarkabel sufisiente henter e tòp 10 ta destinashonnan Europeo.

1. Rotterdam, Hulanda
2. Amsterdam, Hulanda
3. Graz, Oustria
4. Trondheim, Noruega
5. München, Alemania
6. Helsinki, Finlandia
7. Stockholm, Suesia
8. Zurich, Suisa
9. Gotenburg, Suesia
10. Wenen, Oustria

Pafó di e kontinente Europeo, e mashin di búskeda ainda tin algun notifikashon di honor pa otro regionnan na mundu. Ta trata aki di e siudatnan Vancouver na Canada, Tokyo na Hapon, Santiago na Chile i Tunis na Tunesia.

E piedra rechasá a bira e piedra prinsipal

KRALENDIJK -- Kontinuashon di koalishon desidido pa mehorá kalidat di bida pa nos habitantenan. Ta masha importante pa representantenan di pueblo drenta den e barionan pa mira i sinti e situashonnan ku e siudadanonan ta enfrentá, segun Noel Janga di Evidensia Real.

Hasiendo esaki den un forma personal, segun Janga, e impreshon di kada situashon tin mas signifikado pa e persona enkargá.



Janga: "Ta di apresiá pa mira ku Diputado Hennyson Thielman ta poniendo e aktitut akí den práktika. I mi ta konfia ku na su debido tempu e habitantenan lo mira e frutanan tambe di e bishitanan akí."

E tempu ta awor pa ménos papiamentu i mas akshon. Huntu ku kurason pa e hende, nos por logra mehorá nos kalidat di bida. Nada ta pasa sin motibu. Kasualidat no ta eksistí. Tur kos tin su propósito sí nos tin fe. No ta nesesario pa nos por komprondé tur kos, pero si e mente ta positivo i e kurason na lugá, tur kos ta posibel, Janga ta skirbi.

Pronto den Chogogo Resort

Biña Bonaire

KRALENDIJK— Pronto un restorant mas lo habri su porta riba nos isla. Ta trata aki di Biña Bonaire. E restorant lo ta ubiká den Chogogo Resort.

Biña lo ofresé platonan prepará ku produktonan lokal. Pa hasi e eksperensia total, ta kombiná e plato ku un biña ku ta kuadra ku esaki.

No ta konosí ki dia e ta habri su portanan ofisial mirando ku ainda preparashonnan ta andando.

Den outo na aeropuerto

Detenshon pa poseshon di shotgun kargá

KRALENDIJK – Durante un kontròl rutinario di KMar i Duana, djamars a haña un shotgun. Esaki tabata kargá i kla pa usa. A detené un hòmber di 64 aña.

E hòmber no tabatin pèrmit pa karga arma huntu kuné, pero posiblemente di un pèrmit ku a kaduká. A detené e hòmber i a kuminsá ku un investigashon.



Esaki a sosodé durante un kontròl ku a tene na Aeropuerto Flamingo. E kontròl akí tabata dirigí riba ampliashon di siguridat di e aeropuerto. Un di e metanan ta pa evitá pa tin presensia di arma na aeropuerto.

No ta permisibel pa tin arma manera machete, arma di kandela i kuchú, riba kaminda públiko i pues tampoko na aeropuerto, segun lei di arma BES.

Bosero di KMar, Robert van Kapel, a mustra ku na aeropuerto kaminda KMar ta ehersé tarea polisial, kontròl riba presensia di arma ta nesesario.

"Personal presente, biahero i bishitantenan, mester sinti nan mes seif i p'esei nos i nos partnernan mester invertí."

Mas lat durante e kontròl, a haña tambe un kantidat chikitu di hash serka un otro persona. A tuma esaki den beslag. Na total e akshon a dura dos ora, a kontrolá 20 vehíkulo i listra 35 persona.

Duana i KMar konhuntamente regularmente ta tene diferente kontròl dirigí pa hasi Boneiru i aeropuerto un tiki mas seif.

Programanan di Bonaire.tv

TELBO kanal 70
Flamingo TV kanal 23

Djasabra 10 yuni 2023

12.00 Herensia Korsou:	Franklin Cesar Victoria
13.00 Aki Bonaire:	Pastor Marc ta selebrá 25 Aña
15.00 Herensia:	Renate van der Bijl
16.00 Herensia:	Dufi Martijn
17.00 Dokumental:	Buriku
19.00 Herensia Korsou:	Gilbert Felix Basilio
20.00 Aktualidat:	Bloom Opening
21.00 Aki Bonaire:	Chapi di lucha 2018
22.00 Herensia:	Jacky van Bekhoven
23.00 BAPA:	Barku Eendracht

Djadumingu 11 yuni 2023

12.00 Herensia:	Flambeu-Simadan di Pastor-Vlijt i Theodora-Buki Kura Ria Heitkonig
13.00 Aki Bonaire:	pintura den kaya 13 nov 2018
14.00 Herensia:	Pablo Leon (Doei) Felida
15.30 Puerto Latino:	Luis Zárraga
16.00 Herensia Korsou:	Franklin Cesar Victoria
17.00 Aki Bonaire:	Pastor Marc ta selebrá 25 Aña
19.00 Herensia:	Renate van der Bijl
20.00 Herensia:	Dufi Martijn
21.00 Dokumental:	Buriku
23.00 Herensia Korsou:	Gilbert Felix Basilio

Tur mèrdia 12'or ta kuminsá un programashon nobo di 4 ora. E programashon aki ta ripití pa 24:00.



Bonaire.tv
Historia | Kultura | Naturalesa

Ta Ken ta Bati?

"Ata, Mi ta para na porta i ta bati; si un hende tende Mi bos i habri porta, lo Mi drenta serka djé, i lo sena kuné i é ku Mi." Revelashon 3:20(BS)

Abo ta gusta haña bishita? Awendia den e periodo ku tur hende ta riba un ansha, e parti di hasi otro bishita a bira masha skars. Spesialmente na prinsipio di aña, òf kualke otro selebrashon òf kondolensia, hende por risibí hopi bishita. Tin ora nos ta haña bishita inesperá i nan ta bati, i bo ta pensa: 'ta ken awor?' Tin biaha bo ta habri i ta kontestá, tin biaha por sosodé ku bo ta laga e bati te kansa.

Asina ta ku e batimentu den e versíkulo akí. Kuantu biaha Señor a bati na porta di bo kurason? I bo ta respond'É: "awor aki nò, mi tin hopi kos pa hasi i no tin tempu." Plasernan di mundu, bon trabou, i mi ta satisfecho ku mi bida mi no tin tempu awor ma ora mi bira mas grandi.

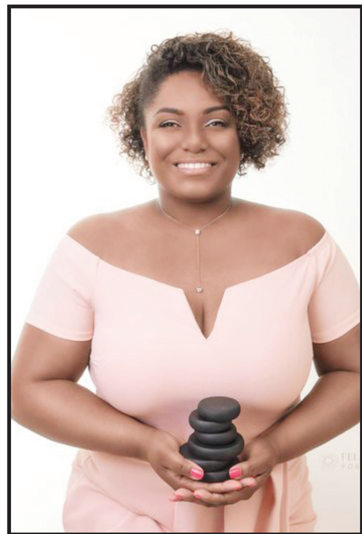
Señor ta interesá den bo bida. Kristu ta bati, E ta bati na porta di bo kurason. E ke tin komunion ku bo. Pero kosnan di mundu ta stroba bo di pone bo konfiansa den Señor. Kisas bo ta bisa mañan si, pero bo sa, ku por sosodé ku mañan no ta yega. Ora bo skucha e batimentu e biaha akí habri bo kurason na Señor i lag'É drenta, lo bo mira kambionan den bo bida. Bo por pone tur bo problemanan Su dilanti. E ta karga nan. E ta spera riba bo. Habri e porta i laga E drenta, E lo guia bo i satisfasé tur bo nesesidatnan. Lo tin goso den shelu ora bo habri e porta pa Señor drenta, pa ta Señor di bo bida. Un dia den eternidat lo bo sinta na Su mesa huntu ku tur e santunan.

Hesus ta bati na porta di bo kurason.
Wèl, dun'É chèns pa E drenta awe i sena ku bo!

Felicia Baran-Emerenciana
Produkshon PGM

Boneiru bon representá na Caribbean Gospel Song Festival

KRALENDIJK -- Fundashon Arte i Kultura di Boneiru ta e representante ofisial di Caribbean Gospel Song Festival for di aña 1997. Boneiru ta keda bon representá dia 10 di yüni na World Trade Center na Kòrsou pa e talentoso Sharitée Matthew-Rosalia komo solista, nòmber artístiko Chai, ku e kansion titulá 'Because of who you are', miéntras duo Rolando 'Tio Roly' Casimiri i otro talento Magindra Clarenda-Francisca, ta partisipá ku e kansion 'The prayer'.





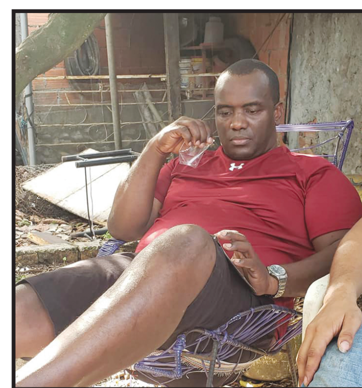
Rolando Casimiri no ta un deskonosí ku su partisipashon komo trio, duo i tambe na Caribbean Gospel Song Festival. Na vários okashon el a logra e título máksimo komo solista, tambe komo duo i trio.

Artistanan ku a yega di representá Boneiru i ku a sali den premiashon, tabata entre otro Raul Piar, Pamela Abdul, Gilberto 'Beto' Martis, Sigphard Willem, Nethanja Bendt i Natasha Anthony. Tambe Nethanja Bendt ku Julina Felida tabata ganadornan apsoluto na 2013, huntu ku Sharella i Giovanni Wanga, ku a sa di konkistá e premio di segundo finalista i tambe ku e mihó vestuario.

Tambe Boneiru a keda premiá durante di Caribbean Gospel Festival pa letra original na Papiamentu di entre otro outornan di letra Sigfried Molina i Mary Tjin Asjoe.

Durante 21 aña konsekutivo, Fundashon Arte di Boneiru a organisá su festival di duo bordo di Freewinds i tabata inskribí su ganadornan pa partisipá na Caribbean Gospel Festival pa kompetí.

E aña akí Caribbean Gospel Foundation ta organisá e di 38 edishon di Caribbean Gospel Song Festival na Kòrsou. Fundashon Arte i Kultura ta deseá e representante di Boneiru pa e aña aki tur klase di éksito ku nan partisipashon, huntu ku kantantenan prosedente di Kòrsou, Sint Maarten, República Dominikana, Haiti, Sürnam, Venezuela i Jamaica.



Krus Kòrá Boneiru

`Nos mester di mas boluntario

KRALENDIJK—Resientemente den AKTUALIDAT tabata di bishita boluntarionan di Krus Kòrá Boneiru. Ta trata aki di Marciano Silberie i Roselle Sint Jago. Marciano banda di ta boluntario, ta mènedjer di desaster pa Boneiru.



Silberie ta splika ku pa haña boluntario aktualmente ta difísil. "Tin hende ta bisa di ke bira boluntario, pero den mesun rosea ta puntra kiko nos ta paga." E ta splika durante e entrevista ku Krus Kòrà ta drei riba un supsidio ku nan ta haña di Krus Kòrá Hulanda i sobrá ta riba donashonnan boluntario. Ku esaki e organisashon mester drei durante aña."Unabes ku un hende bira boluntario aktivo, e ta komprometé su mes ku e organisashon ku e ta boluntario pe. Den e kaso aki Krus Kòrà." Mas aleu Silberie ta indiká ku aktualmente tin un 42 boluntario di Krus Kòrá di kual 22 ta aktivo. E kantidat aki ta hopi tiki mirando poblashon di Boneiru. Den un kaso di kalamidat òf desaster ta konta 25 persona pa 1 boluntario. Ku e kantidat aktual ta difísil duna asistensia si algu grandi mester pasa.

Pa loke ta temporada di orkan 2023, Krus Kòrà ta kla i bon ekipá. "Nos ta duna sosten na kolòm blanku i oraño. Esaki ta nifiká ku nos ta duna asistensia na Fundashon Mariadal i direktorado di komunidat i kuido. Ta duna asistensia ora nan pidi esaki, pues nos no ta hasi nada riba nos mes," Silberie ta indiká.

Dia habrí

Den luna di mei Krus Kòrà tabatin un dia habrí pa públiko. E fundashon ta wak bek riba un dia eksitoso."Nos ta kontentu ku tur esnan ku a akudí i e interes ku nan tabatin," Roselle ta splika. Despues di e dia habri vários miembro a indiká ku tabatin hopi persona interesá pero ku pa un òf otro motibu no por a yega. "Tabata dia di konfirmashon i nos sa ku kisas esei a hunga un ròl. Parti atardi ora nos tabata kasi klousura e dia, tabata momentu ku mas tantu hende akudí."Mirando interes ta planiando un otro dia habri den lunanan benidero.

Durante e dia habri por a haña un bista kiko tur ta e diferente materialnan ku e fundashon ta dispone di dje. A duna tambe algun demostra-shon di promé asistensia i por a hasi pregunta. Krus Kòrà ta dispone tambe di un `thrift shop` unda ta bende paña i kosnan di kas na preis abou. "Mayoria kos ta kosta 2 dòler Tin paña pa mucha, hende muhé i hòmber. Kosnan manera kashi, kama, maxicosi ta otro preis pero tòg na un preis rasonabel." Kada tantu periodo thrift Shop konosé e konsepto di `free shopping`. Esaki ta enserá ku un i tur por pasa i piki loke nan mester grátis. Pronto lo aviso e próksimo fecha.

Aruba

Un grupo di boluntario tabata na Aruba pa treinen di krísis. Roselle tabata un di e boluntarionan ku a partisipá na e treinen.

"Tabata mi promé eksperensia ku un treinen asin'aki. Tur dia tabatin algu riba programa pa nos a hasi," Roselle ta splika E treinen mes a tuma lugá den oranan di mardugá unda a simulá un tribuna ku a kai den otro. Segun Roselle ta sigui splika tabata un ehersisio basta intensivo pero ku finalmente a kumpli ku loke nan mester a hasi.

Marciano ta agregá ku ta ofresé tipo di treinen asin'aki dos te tres bes pa aña na boluntarionan. Esun último aki tabata nèt bon debí ku el a prepará esnan ku a bai pa e temporada di krísis ku por presentá den e temporada di orkan.

Ban Pasa Dia ku Suny tin mester di sosten

KRALENDIJK – Bou di e nòmber Ban Pasa Dia ku Suny, loke ta pará pa un enkuentro eksitante entre hendenan ku i sin limitashon intelektual, huntu ku algun hende, ta organisá di djaluna te djabièrnè un dedikashon di dia pa adulto mayó na Kunuku di Súr Swinda.

E tempu ku ta dediká, ta kompletamente riba base boluntario. Pero mester tambe di sosten di otro pa kumpra un kantidat di kos pa e aktividatnan. P'esei e organisashon ke pidi un kontribushon pa por kontinuá ku e aktividatnan.

Un kontribushon por yuda hasi posibel pa Ban Pasa Dia ku Suny pa stimulá kontakto entre hendenan ku i sin limitashon intelektual. Tin aktividat diario ku un biá pa luna un paseo. Ta sirbi tres biá pa dia kuminda.

E intenshon ta pa tur adulto mayó kibra ku soledat na kas. Aktualmente tin tres guia i nan ta hasi petishon pa kontribushon pa por kumpra material di promoshon, paga transporte, kuminda, artíkulonan pa aktividat, paga awa i koriente i sosten.

Naturalmente kada persona òf empresa, mes por hasi un proposishon. Si ke kontribuí ku plaka, naturalmente esei tambe ta bon biní, dor di hasi e transferensia riba:

MCB Sunythuiszorg 41307606.

Ku e ayudo por laga mira kon bunita, simpel i importante ta pa hendenan ku i sin limitashon intelektual, por topa ku otro i siña konosé otro mihó.

Pa hóbennan na Karibe Hulandes

Mihó kolaborashon kalidat di kuido

KRALENDIJK – Djaweps 7 di yüni a firma palabrashonnan atministrativo ku kua ta regla kuido pa hóben na Karibe Hulandes mas mihó. Sekretario di Estado Maarten van Ooijen di VWS i Diputado James Kroon di Boneiru, Komisario di Gobièrnu Alida Francis di Sint Eustatius i Diputado Heyliger di Saba, a firmá e palabrashonnan, pareu na Sint Eustatius, Boneiru i Saba. Ku e palabrashonnan akí ta klarifiká repartishon di responsabilidat pa kuido pa hóben, ta mehorá e kolaborashon i garantisá un mihó kalidat di kuido pa hóben.



Sekretario di Estado van Ooijen: "Kada mucha mester por krese salú i seif, tur kaminda den Reino. Durante mi promé bishita mi a mira i skucha kon duru instansianan lokal ta traha na esaki.

Ku e palabrashonnan aki mi ke fortifiká e base, pa asina e islanan tin mas posibilidat pa duna mucha, hóben i famia e kuido i asistensia ku e tin mester.'

Repartishon di responsabilidat

A inkluí kiko tur e responsabilidatnan ta, pa por duna un kuido adekuá pa hóben. Por ehèmpel e empeño di siñalamentu trempan di problema, enbolbí i fortifiká su medioambiente i e famia, i duna kuido ku ta tuma lugá "mas na kas posibel. Tambe a klarifiká e repartishon di responsabilidat entre Entidat Públiko di Boneiru, Saba i Sint Eustatius i Kuido i Hubentut Karibe Hulandes, ZJCN.

Ademas a yega na palabrashon tokante kolaborashon entre dunadó di kuido pa hóben i e forma kon nan por sinkronisá ku otro. Na momentu ku mester amplia òf redusí kuido pa hóben mester pèrkurá pa esaki tuma lugá di forma mas fásil posibel.

Esaki ta enserá tambe un interkambio seif i efisiente di informashon.

Kompromiso pa kalidat

Finalmente ku e palabrashonnan aki, e entidatnan públiko ta kompremeté nan mes ku sierto normanan pa kalidat di kuido. Un di e palabrashonnan ta ku dentro di algun siman despues di e promé kombersashon ta elaborá un plan di asistensia pa e hóben i su mayornan i ku esaki mester ta di akuerdo ku e hóben i su mayornan. Tambe e intenshon ta pa e oferta di kuido pa hóben sigui siña di e nesesidatnan di e grupo di enfoke i sigui adaptá i mehorá riba esaki.

E ambishon ta pa brinda Karibe Hulandes un servisio di kuido pa hóben ekivalente ku Europa Hulandes i pa ankra e kalidat i aksesibilidat di esaki di forma duradero den lei.

Pa logra esaki lo traha e añanan benidero riba un sistema di kuido, hubentut i sosten sosial Karibense na midí.

Sinembargo,sierto asuntu ta pidi atenshon di inmediato, manera klarifikashon di e repartishon di responsabilidat di kuido pa hóben i mehorashon di ehekushon di e responsabilidatnan. Pa e motibu aki a skohe pa di awó tuma un paso intermedio ku e palabrashonnan atministrativo aki.

E eksperensianan ku e palabrashonnan atministrativo aki tambe lo forma parti den e elaborashon final di e sistema.

Kolonisadónan ta sigui operá

KRALENDIJK – Noel Janga ta Evidensia Real,ta haña pokopoko siudadanonan Boneriano ta eksperensiá i realisá kon e forma kolonisador ta operá. Desishon ta plania i tuma pa kuminsá ku un klas nobo próksimo aña eskolar, pero ningun mayor ta na altura di esaki.

Ta esaki ta e realidat ora un isla ta bou di guia kolonial. A entregá nos muchanan den man di e kolonisadó pa eduká nan i kon pa obedesé e sistema kolonial. I tambe pa ta kualifiká pa funshoná boka ketu komo sirbidónan di e kolonia, Janga ta skirbi.

Janga: "Un klas kombiná ku kader i MAVO. Ya kaba maestronan di grupo ocho ta risibiendo instrukshon pa stimulá e muchanan pa bai e direkshon akí. Ta asina ku mayornan no ta na altura di e movishon na Liseo dirigí dor di e reino kolonisador su representantenan ku ta apuntá pa transformá mentalidat di nos muchanan. E motivashon prinsipal pa kuminsá ku esaki ta e montante di sèn disponibel."

Djasabra 17 di yüni na Parke Lanlan Clarenda

‘Chispa di Wan ku Pedu’

KRALENDIJK -- Djasabra 17 di yüni, Sekshon di Kultura Arte Literatura (SKAL), ta organisá su aktividat anual yamá ‘Chispa di Wan ku Pedu’.



Meta di e evento ta pa duna inisio na e periodo di San Juan i San Pedro, alabes for di algun dia promé hinka e pueblo den e esfera di e dos fiestanan kultural kua nan respektivo fecha ta dia 24 i 29 di yüni.

‘Chispa di Wan ku Pedu’ e aña akí ta konta ku animashon musikal di Foyan Boyz i Grupo Niki Mix. Mas ku kla tin e tradishonal i demostrashon di e tan gustá bulamentu di kandela.

Diputado enkargá ku kultura, James Kroon, lo deklará e periodo di San Juan ku San Pedro 2023 habrí, esaki den forma simbóliko pegando e promé flambeu. Chispa di Wan ku Pedu’ ta tuma lugá djasabra 17 di yüni na Parke Lanlan Clarenda, na Nikiboko, entre 7’or pa 10’or di anochi.

E aña akí SKAL ta sigui ku su inovashon relashoná ku selebrashon di Wan ku Pedu, dor di entregá un fakel di kandela na dos persona ku ta ligá den e kanto i tokadó di San Juan i San Pedro den e bario di Nikiboko. SKAL ta invitá henter pueblo di Boneiru na ‘Chispa di Wan ku Pedu’, asina kalentá pa e selebrashonnan tradishonal mes.

Selebrashon

Segun tradishon, den diferente bario ta selebrá e fiestanan kultural San Juan i San Pedro, dianan 24 i 29 di yüni, inisiando ya for di bispu di e respektivo fecha.

Djabièrnè 23 di yüni tin selebrashon di San Juan den barionan Rincon, Nort Saliña, Antriol i Nikiboko ku Tera Kòrá.

Djárason 28 di yüni den mesun barionan, ta tuma lugá e selebrashon di San Pedu.

SKAL ta spera ku e aña akí atrobe den tur bario e selebrashonnan di tantu San Juan komo San Pedro ta grandioso, demostrando asina ku pueblo sa kon pa mantené bibu su fiestanan kultural i folklóriko.

Van Ooijen a topa dòkternan di kas

KRALENDIJK -- Durante su bishita na Boneiru, Sekretario di Estado Maarten van Ooijen, di e ministerio di salubridat públiko, bienestar i deporte, a bishitá dòkternan di kas. Ta tumando bon paso riba tereno di kuido di dòkter di kas.

Na 2022 un di e práktikanan tabata promé na Karibe Hulandes pa risibí e akreditashon di práktika di Nederlandse Huisartsen Genootschap (NHG).

Tambe dòkternan di kas di Boneiru, huntu ku Kuido i Hubentut Karibe Hulandes, ZJCN, resientemente a sera akuerdonan ku otro i a fiha esaki den un akuerdo di mas aña pa e periodo di 2023 te ku 2027. Huntu ta traha riba kuido di dòkter di kas duradero.



Na Boneiru tambe tin víktima di afèr di rekargo

KRALENDIJK -- Meskos ku riba e otro islanan i na Hulanda, na Boneiru tambe tin víktima di e afèr di rekargo. Durante su bishita di trabou na Boneiru, Sekretario di Estado di Impuesto i Duana, Aukje de Vries, a kòmbersá ku e mayornan akí.

Pa medio di foutnan di Servisio di Impuesto i un maneho di froude severo, hopi mayor a bira víktima di e afèr di rekargo. Ta trata di alrededor di 26.000 mayor i alrededor di 70.000 mucha, kaminda a hasi fout ku rekargo di akohida di mucha.

E sekretario di estado a papia ku algun di e mayornan aki na Boneiru. Nan ta haña e ayudo similar ku víktimanan na Hulanda.

Segun e sekretario di estado, na Boneiru 13 pa 14 mayor a bira víktima di e afèr di rekargo. Aktualmente un tim ku ta duna asistensia na e mayornan i ta guia nan.

E afèr di rekargo ta un afèr polítiko Hulandes, ku a surgi pasobra a akusá hendenan inhustamente di froude ku rekargonan. Banda di esei, Gobièrnu di Reino tabata hiba un maneho severo pa kobra e asina yamá rekargonan inhustu bèk.

Konsekuentemente hopi víktima a haña nan enfrentá ku problemanan finansiero grandi.

Papia no ta kos di hòmber

KRALENDIJK -- Djaweps anochi tabatin un workshop i solamente hende hòmber por a partisipá na e aktividat. Sala yen di hòmber, loke tabata poko sorpresa pa mira un interes asina grandi pa e aktividat.

Un di e oradónan di e anochi a bisa, ku a opta pa solamente hende hòmber, pa evitá ku hòmbernan ta kuminsá tira bista riba e muhé, sin atenshon pa e anochi di informashon. Tambe pa e hòmber ekspresá su mes den tur trankilidat sin interupshon di e hende muhé.

Shandery Rosalina, sikólogo di Mental Health Caribbean i Glenn Helberg, sikiatra, a papia tokante emoshon di e hende hòmber. A bisa ku hende hòmber no ta tuma responsabilidat i hopi ta e gritu, e hòmber no tei. P'esei a yega na e idea di e workshop.

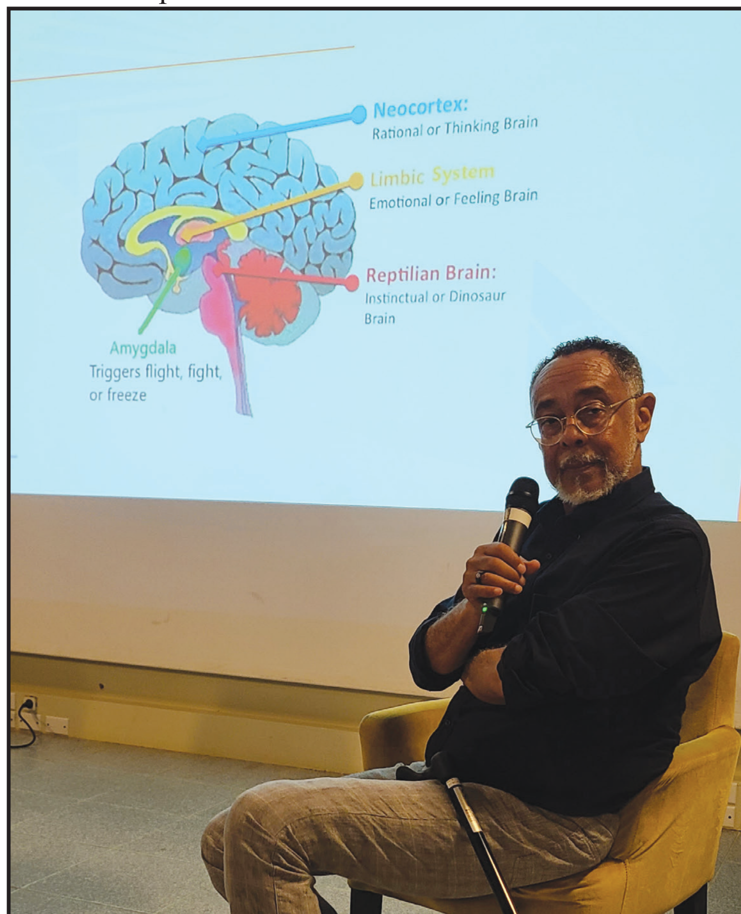
A pone riba un papel grandi e diferensia entre hòmber i muhé i por a kompará, tuma nota ku no tin masha diferensia. Ámbos sekso ta igual. Ta notabel hende hòmber no ta papia di emoshon i sentimentu. E ta un tradishon den e área di Karibe.

A papia tambe e anochi e partinan ku ta un tabú i ta bon pa kibra nan pa e otro generashon ta otro for di nos, loke nos ta awor.

Nos tur ta hende ku tin doló, rabia tur e kosnan tei. Bo mester balansá bo mes. Esaki ta un parti di henter e kombersashon ku tabatin e anochi.

E idea tabata pa dos ora, pero e tópiko tabata asina interesante kasi a yega na tres ora di enkuentro.







Pa presentashon 'Un dia nobo'

Kantika 'In Nije Dei' tradusí na Papiamentu

KRALENDIJK – E kantika konosí 'In Nije Dei' di e banda di Friesland, De Kast, a keda tradusí na Papiamentu. Ta bai usa e kantika durante un presentashon debí na Keti Koti -konmemorashon di sklabitut-, asina RT: Boulevard, ta informá.

Desde 16 di yüni por tende a kantika na papiamentu durante e presentashon nobo 'Un dia nobo', ku por mira na Leeuwarden. E presentashon ta desaroyá riba konmemorashon di abolishon di sklabitut.

Durante e presentashon, ta bini dilanti kon Leeuwarden a hunga un ròl den pasado di sklabitut i kon ainda esaki ta bisto den e komunidat di Friesland.

E presentashon ta tuma lugá riba e palasio di van Marijke Meu na Leeuwarden, kaminda e promé katibu prosedente di Kòrsou realmente tabata traha. Banda di esei, ta bini dilanti tambe Plantashi Kenepa i e revolushon di Tula.

E kantidat 'In Nije Dei' ta un di e hitnan grandi di De Kast. Ya for di 1997 e kantika a sali, pero ainda regularmente por tend'é na radio.

'Un dia nobo' na Fries ta nifiká 'In nije dei'.



Diputado Thielman den bario

KRALENDIJK -- Diputado Hennyson Thielman a inisiá ku bishita den bario ‘Ban kombersá ku Hennyson'. E promé ‘Ban kombersá ku Hennyson', tabata den bario Nikiboko.

Djaweps 8 di yüni, Diputado Thielman inisiá ku su siklo di bishita den bario bou di e título ‘Ban kombersá ku Hennyson'.

A toka honor na Nikiboko pa ta e promé bario ku e diputado i su tim a bishitá pa a skucha i kombersá ku habitantenan riba problema i tambe desaroyonan den e bario.

Segun e mandatario, stap pa stap ta bai hasi máksimo esfuerso pa traha i trese un alivio riba e keho i preokupashon di hendenan di e bario, entre otro infrastruktura.











Orco Bank ta partisipá na 'Tourism After 5 Happy Hour'

KRALENDIJK -- Orco Bank dia dos di yüni a partisipá na e evento 'Tourism After 5 Happy Hour', na branch di Orco Bank Boneiru.

Ehekutivonan ku a tuma parti di e evento akí di parti di e banko ta Abigail Paula, Interim Country Branch Manager i Edward Pietersz, Managing Director & CEO di Orco Bank.

Orco Bank a kuminsá ehersé ku un enfoke riba aktividat nan 'off-shore' i 'investment banking'. Ku paso di tempu, e banko a transformá su mes den un banko komersial ku ta ofresé un pakete di servisio amplio pa personanan individual i empresanan.

Ku un presensia mas amplio na Kòrsou, Orco Bank ta orguyoso di por sirbi komunidat di Boneiru i Sint Maarten, brindando un pakete di produkto i servisio bankario amplio, pa satisfasé e nesesidat diverso di klientenan balioso.

Abigail Paula a ekspresá su gratitut na Miles Mercera, direktor di TCB i BONHATA, pa e invitashon na Orco Bank pa ta parti di e evento 'Tourism After 5 Happy Hour'. Esaki ta un oportunidat remarkabel ku ta permití e banko pa mustra su mes na e industria turístiko i drenta den kontakto ku demas partnernan riba e isla.

E evento akí a sirbi komo un plataforma pa kolaborashon, eksplorashon di oportunidatnan nobo i tambe pa establesé konekshon ku partnernan potensial.

Orco Bank ta mantené su kompromiso ku brinda eksperensia bankario eksepshonal, solushonnan personalisá i e nivel mas haltu di servisio pa su klientenan. E banko ta balorá e relashon na ku el a konstruí i e konfiansa ku su klientenan ta depositá den e banko.







Djasabra 17 di yüni den Parke Wilhelmina

Di tres 'Taste of Bonaire' pa e aña akí

KRALENDIJK -- Tourism Corporation Bonaire, TCB, ta bai organisá su di tres 'Taste of Bonaire' pa aña 2023. E evento ta bai tuma lugá djasabra 17 di yüni den Parke Wilhelmina, di 6'or di atardi pa 10'or di anochi, den un tremendo ambiente ku e tema 'Ban topa'. E 'Taste of Bonaire' akí ta relashoná tambe ku klousura di Siman di Ròm Boneiru.

E programa ta kargá ku músika i talento i ta bai tin vários stènt ku ta bende kuminda lokal i internashonal. E agrupashon musikal krioyo Formashon Musikal Krioyo, ta bai ta presente pa animá e anochi.

Pa duna e 'Taste of Bonaire' un toke mas atraktivo, den e parti di show tin un tremendo presentashon di Majorette UNITY i tambe DJ MARV. TCB ke ekstendé un invitashon na pueblo di Boneiru i tambe na tur bishitante pa bin pasa un ratu ameno djasabra 17 di yüni na e di tres ;Taste of Bonaire' pa e aña akí, edishon 'Ban topa', den Parke Wilhelmina.

Presentá pa School of Performing Arts Bonaire

‘The Stories of Bonaire; It’s in our nature’

KRALENDIJK -- Djasabra 24 di yüni School of Performing Arts Bonaire (SPAB) ta presentá dos show ‘The Stories of Bonaire; It’s in our nature’. Ku e presentashonnan akí ke atraé hóbennan di Boneiru na un otro manera ku e historia di nos isla, via di koreografia, muzik, teater i grabashon original. Den e show kultural akí ta trese e historia, medio ambiente i bandera di Boneiru dilanti.

E presentashonnan ta spesialmente pa e muchanan i hóbennan mustra lokual nan a siña henter un aña i pa nan kustumbrá di para riba un esenario i presentá dilanti públiko.

E shownan ta tuma lugá na Social Cafe. Parti mainta kuminsando mitar di dies, e muchanan entre 3 pa 8 aña, ta presentá i esun di anochi 7’or e muchanan mas grandi di 8 pa 18 aña ta presentá.

Karchi ta optenibel na SPAB mes, durante oranan di lès, òf na porta.

Ku e presentashonnan akí, SPAB ke demostrá ku tin talentonan bou di muchanan i hóbennan. Sí nos dediká tempu na e muchanan i hóbennan, por yuda nan deskubrí kualkier talento ku nan tin.

SPAB ya tin 14 aña aktivo i ta konta awor akí ku kasi 150 mucha i hóben di entre 3 i 18 aña di edat. E muchanan i hóbennan ta haña lès, training i guia di profeshonalnan den e arte di baile.

SPAB ta invitá un i tur i sigur tur e mayornan di e muchanan i hóbennan, pa bin apresiá i duna sosten na e aktividat sano akí di nos futuronan di mañan.

S.P.A.B.
School of Performing Arts Bonaire
PRESENTS
The stories of Bonaire
It's in our nature

Show 1
9:30 am
Tickets price
0-4+ : free
5-17 : $10
18+ : $15

SATURDAY
JUNE 24TH
2023
@SOCIAL CAFÉ
Ticket Sale
@ Kaya Amsterdam 25
+599 785 2705

Show 2
7 pm
Tickets price
0-4+ : free
5-17 : $10
18+ : $20

Eva den kurso di historia-kultura

Den e último kurso ku FuHiKuBo a organisá tabatin un persona hopi spesial, esta Eva, kende ta surdu. Pa a sigui tur splikashon den e kurso el a kontratá Esther de Veer pa tradusí e loke tabata bisa den idioma di señal. Un eksperensia úniko. Riba foto por mira na man robes Esther i su dilanti Eva na man drechi.



Basta grafiti riba muraya

Tin basta grafiti pintá riba e muraya patras di Bestuurskantoor, tambe na un muraya entre e edifisio aki i edifisio di Ministerio Públiko. Tin hende ta konsiderá esakinan komo arte, miéntras ku otronan nò. Tanten ku no usa palabra i imágennan opseno no ta problema.





fiesta di kosecha di Boneiru (14)

Simadan ta e fiesta di kosecha di Boneiru. Un selebrashon pa medio di kua hendenan di ántes, ku tabata biba i sobrebibí di loke nan kunukunan tabata produsí, tabata gradisí Dios pa e kosecha ku nan a haña. Na Kòrsou e fiesta aki ta konosí bou di e nòmber seú. Aruba no tabata konosé un selebrashon di e forma aki, anke tin un boneriano ku a bai biba na Aruba siglo pasá a hiba e selebrashon aki den e bario Brasil. Den un seri riba tur djasabra BONERIANO ta dediká atenshon na 'simadan'. Awe ta e último entrega.

Instrumènt

E kachu òf karkó no por a hasi falta den simadan. Otro instrumèntnan original den e músika di simadan tabata un kuarta, dos kitara, un tobo òf barí. Bamba tambe ta konosí den muzik di simadan.

Den pasado e mihó kantadónan di simadan tabata hende muhé. Algun nòmber tabata Shon Ban Mercera i Shon Olita Inias na Rincon, Panchita Alberto di Nort di Saliña, Reneta Saragoza di Antriol Pariba i Ana Maria Rafaela di Nikiboko.

Naturalmente tabatin hopi, tambe hende hòmber. Na Rincon Felipe Sint Jago, Wan Mercera, Nemensio Winklaar, Doko Sint Jago i hopi mas.



Felipe Sint Jago.

Na kas e simadan tabata sigui. Bebida i ko'i kome tabata pòrnada. No tabatin hasiment'i negoshi manera awendia. Tur hende tabata wapa den tera i gosa di e simadan. Fiesta tabata sigui te lat anochi. I na momentu ku simadan kaba e doño di kas tabata instruí e tokadónan pa toka e kantika: "Bon nochi, te mañan".

E stòf òf sushi fini aki nan ta yama bagas. E pipitanan di maishi asina tabata keda limpi. Tin un dicho ku ta bisa: "No para parti pabou pa bagas no kohe bo". E stòf fini di maishi ta pone bo kurpa grawatá.

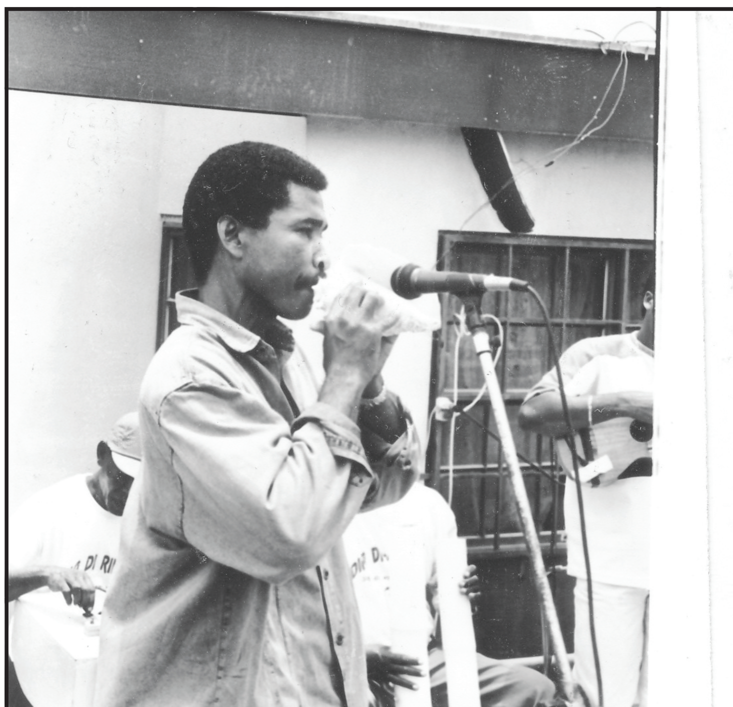
Un parti di e maishi tabata bai den bòter òf labizjan pa sirbi komo simia e siguiente aña.



Bamba tambe ta den simadan.

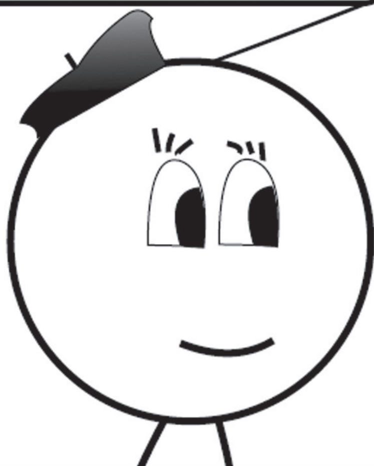


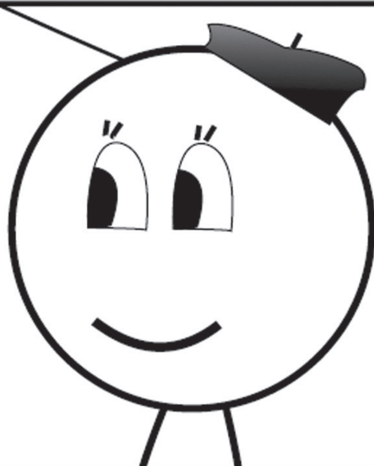
Suplamentu di kachu.



Suplamentu di karkó.

MONCHI & TONCHI





KOLOFÓN

Editor: Bonaire Communication Services N.V.
Kaya Irlanda 12,
Tel. 717-8482
Redakshon: extrabon@gmail.com
aviso: avisobon@gmail.com
Wèpsait: www.extraboneiru.com
Facebook: Extra Boneiru

Direktor
Shirley Martis
785-3824
796-3824

Redakshon
Papi Antoin
Nathaly Evertsz-Ipcedencia
Velli Gijsbertha
Edson Pietersz
Ibi Piar (deporte)

Partner na Aruba
Awe Mainta
Partner na Kòrsou
Extra
Partner na Boneiru
Live99

Layout
Maya Beaumont

Konsehero:
Bòi Antoin
786-6818
Aviso
avisobon@gmail.com

Santísima Trinidat

Promé Lektura : Eksodo 34, 4b-6. 8-9
Salmo : Daniel 3, 52-56
Di dos Lektura : 1 Korintio 13, 11-13
Evangelio : Huan 3, 16-18

Awe nos ta selebrá fiesta di Santísima Trinidad: e fiesta di Dios Tata, Yu i Spiritu Santu. O sea, e fiesta di e tres karanan di Dios: e formanan den kua Dios a bin ta revelá su mes na nos. Komo hende, nos ta kana buskando Dios i nos ta krea un imáhen kla o konfuso di djE. Kon e kara di Dios ta?

Hende semper tabata kurioso pa sa kon e kara di Dios ta. Ora nos tabata mucha nos a siña ku tabatin un Dios, pero nos no tabata por sak'afó kon E tabata. Nos tabata sa ku E tabata un hende masha poderoso, masha grandi, un hende ku a traha shelu i tera, un hende misterioso kende bo mester a teme, obedesé i resa n'e. Pero nos idea di djE tabata mashá konfuso. Awor komo adulto, tambe nos por puntra nos mes: ken Dios ta pa nos? Kon E ta? Kon nos ta mir'é? Tin vários kontesta ku e hende di awe ta duna.

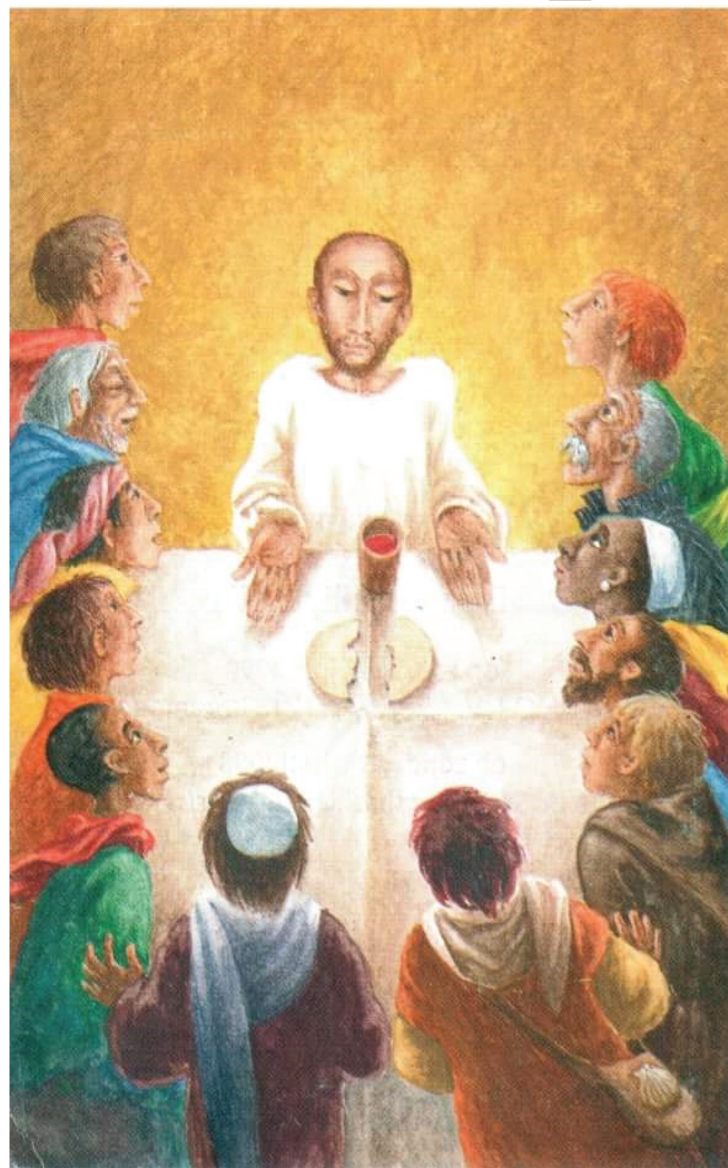
E promé kontesta ta esaki: "Mi no ta mir'é ". Mi ta trata di deskubrí Dios, pero mi no ta hañ'é. E no tin un posishon públiko, E no ta dòkter, E no ta abogado, E no ta militar. E no ta papia na televishon, ni ta traha den sine, ni ta strea di deporte. Mi no ta hañ'é den supermerkado, ni ta topa kuné riba kaya. E no a bishitá mi na mi kas ni a yama mi na telefòn; mi no a dun'é man. Hopi a stòp di kere den Dios pasobra nan no ta mir'é.

Tin un di dos kontesta i e ta esaki: "Dios ta un dios di emergensia". Ora outo dal un ruman di mi o si nan atrak'é riba kaya, mi ta kore bai sala di emergensia di un hospital: algu asina ta pasa ku Dios. 'Mi ta akudí na dje manera mi ta bai botika na skina ora doló di kabes ta matami, o manera ora mi ta pidi un amigu pa e saka mi di un pèrta pasobra e sèn ku mi tin no ta alkansá mi pa paga hür. Mi ta akudí na Dios únikamente ora mi tin un problema masha serio, manera ora dòkter bisami ku mi mama ta hopi malu. E ora ei mi ta akudí na Dios, pasobra E ta un Dios di emergensia. Pa hopi, ta esaki ta e kara di Dios.

Tin un di tres kontesta di e hende di awe i e ta: "Dios ta un mago". E ta un ser misterioso ku ta manehá destino i hende, manera esun ku ta manehá marioneta ku kabuya invisibel. No ta mir'é, pero E ta aktua. E ta un ser superior ku mesun kos por ta den un iglesia, den yerba di un hardin botániko; den e kartanan di e miradó di destino o den e salanan spiritista. Inkluso den Iglesia ta parse ku e ta komuniká pa medio di ritonan mágiko: konfeshon ta limpia hende di piká, awa bendita ta saka spiritu malu for di kas i kurpa, bela sendé ku ta logra milager. Hopi ta konsiderá Dios asina, simplemente manera un mago. I mester tin miedu di e mago, mester tini'é komo amigu pa hasi uso di dje si ta nesesario.

Esakinan ta e karanan di Dios pa hopi hòmber i muhé di awe: o E ta un Dios deskonosí, o E ta un Dios pa emergensia, o E ta un Dios mago. Pero esaki no ta e kara di Dios. Esaki no ta e Dios di kristiannan, ni e Dios Salbador ku evangelio ta ofresé nos. Dios a presentá e karanan distinto aki na nos. Poko poko Kristu Hesus a bin ta deskubrí pa nos e real imáhen di Dios.

E promé deskubrimentu tabata esun di ku Dios ta Tata. Den un parabel konmovedor ta mustra nos E manera tata di e yu pèrdí: esun ku, dilanti un yu rebelde, ta semper ku brasa habrí. Asina Dios ta: E no ta un Kreadó friu i indiferente ku a tira nos riba mundu i a lubidá riba nos. Dios ta ofresé nos un imáhen di Tata i únikamente ta deseá pa nos forma un famia kaminda tin amor. E ta un Tata ku tin interes pa nos felisidat i pa nos destino humano. Pa e personanan di Tèstamènt Bieu, Dios tabata un Dios temible. Ora El a presentá na Israel den desierto, el a hasié mei mei di bos i welek ku a spanta e pueblo i e ora ei El a dikta su lei. Evangelio ta presentá nos un Dios bondadoso ku ta kuida su yunan ku ternura.



E di dos deskubrimentu ta esun di Hesus. E yama Salbador i ta Dios ku nos. E no ta mas un Dios leu, sino e Dios enkarná. E tabata ke kompartí tur nos eksperensianan humano i el a bira hende. E tabatin un famia pober i masha simpel, ku e inkomodidatnan di e bida kampesino. Komo hóben e tabata karpinté. Komo adulto, E tabata sa loke tabata lucha i sufri, tin aspirashon i frakaso, yora dilanti morto di un amigu, ta pèrsiguí i muri.. El a biba den su mes tur eksperensia humano. I ta p'esei El a sinti su mes serka di nos. E ta un Dios ku a pone su mes na nos tamaño pa kompartí nos destino humano i pa asina duna sentido na nos eksistensia. E hende-Dios aki a sali viktorioso di morto i ku su viktoria El a lanta nos. Esaki ta e di dos kara di Dios: E ta un Dios hende.

E di tres deskubrimentu ta e di Dios - Spiritu. Dios tabata ke hasi di humanidat un famia grandi den kua lo tabatin amor i unidat. E tabata ke pa e mesun amor aki ku E tabatin pa nos, nos lo tabatini'é entre otro.. E amor aki ku E tin pa nos ta Spiritu Santu. E mesun Spiritu aki ta esun ku ta sirkulá den e famia kreyente, manera sanger ku ta duna bida i unidat. E ta e forsa ku ta krea den hopi un ansha di hermandat. Ta e forsa ku ta pusha hopi hende den e lucha pa hustisia. Ta e vínkulo di famia ku ta uni nos den mesun fe i speransa. Esaki ta e di tres kara di Dios: e Spiritu di amor.

Esaki ta e imáhen di Dios manera Evangelio ta present'é na nos. Asina El a manifestá su mes na nos i asina ta mas fásil komprondé i stim'é. Por mira Dios den imáhen di Tata ta predispone nos na konfiansa. Por mira Dios komo hende manera nos, ta laga nos sintié serka, na nos banda. Por mira Dios komo un amor ku ta bini di djE pa nos ta uni nos komo miembronan di e famia, ta duna un kalor humano na nos religion. Ta mas fásil deskubrí i stima un Dios asina. Nos no tin ku bai demasiado leu pa kontra kuné. Ta sufisiente pa nos aserka nos rumannan, aserká tur nos próhimonan; einan den nan alegria o den nan tristesa, Dios tei!

Den misa nos ta reuní den famia bou di bista di nos Tata. Laga nos konmemorá e sakrifisio i e viktoria di nos ruman, Hesus. I nos ta sinti nos mes uní pa medio di e mesun Spiritu di amor. Den un solo famia, nos por bisa ku sinseridat: Tata, mara e misa aki por yuda nos deskubrí e berdadero kara di Dios.

Mucha Hulandes stabil despues di hinkamentu

HULANDA/FRANSIA – E mucha Hulandes ku a resultá heridá djaweps durante un kaso di hinkamentu na Annecy, Fransia, no ta den peliger mas. E ministerio di asuntunan eksterior ta bisa ku situashon di e mucha ta stabil, sin bai mas den detaye. Promé Minister di Fransia, Borne, a bisa anteriormente djabièrnè ku e otro tres muchanan heridá tambe ta stabil.

E mucha Hulandes di kasi dos aña, ta den un hospital na e siudat suiso Genève. Esaki ta keda un 40 kilometer asina nort di Annecy. Ei nan e mucha i su mayornan a haña bishita di e embahador di Hulanda na Suisa. Minister Hoekstra a bisa riba Twitter ku e ta aliviá ku e aktualisashon tokante situashon di e mucha. “Nos ta sosten’é mas tantu posibel den e tempunan difísil,” e ta skirbi e famia. Djaweps un hòmber di Siria a kana drenta e parke di hunga i ataká e muchanan ku kuchú. E kulpabel no solamente a heridá kuater mucha, pero tambe un hòmber ku a trata na ten’é.

Klaridat tokante e motibu no ta konosí. Ta sospechá e hòmber di intento di asesinato.



Establesimentu negoshi tabako sigur pa un aña no ta posibel

UTRECHT – Negoshinan nobo di tabako no por establesé mas den e munisipio Utrecht. E desishon di e munisipio en todo kaso ta konta pa e aña ku ta bini.



Ku e desishon, Utrecht ta kana dilanti riba e medidanan nashonal. Desde promé di yüli 2024 den henter e pais ta prohibí pa supermarket bende tabako. Banda di esei, Tweede Kamer resientemente a aseptá un moshon pa duna munisipionan outorisashon pa nenga negoshi di tabako ku un adaptashon di e plan di destinashon. “Ku un prohibishon nashonal riba benta di tabako den supermarket na bista, nos ta premirá ku e merkado ta trasladá su mes, ku empresarionan ta bai en buska di solushonnan pa despues di yüli 2024 tòg bende tabako,” Wethouder di Utrecht, Eelco Eerenberg di salubridat, ta motivá e desishon. E ambishon di Utrecht ta pa muchanan na 2025 krese den un ambiente liber di humamentu i ku sinku porshento ménos di e habitantenan ta huma ainda. P’esei Eerenberg ta spera riba mas akshon di e gabinete pa bini ku stipulashonnan mas severo riba benta di tabako.

E wethouder ta urgi Sekretario di Estado, Maarten van Ooijen, di VWS den un karta, pa ehekutá e moshon aseptá dor di Tweede Kamer mas lihé posibel. E karta tabata ko-firmá tambe Wethouder di Rotterdam i Amsterdam. E dos siudatnan akí ainda no tin plannan konkreto meskos ku e medidanan ku Utrecht mes a tuma ta nenga negoshi di tabako.

Apelashon kontra enfermero sospechá di morto

ASSEN – Ministerio Públiko ta bai den apelashon kontra libertat di un anterior enfermero kende tabata traha na Wilhelmina Ziekenhuis na Assen. Ta sospechá e hòmber di 20 kaso di morto den e hospital. Ministerio Públiko ke pa prolongá aresto preventivo di e hòmber ku 60 dia.

Desde 17 di aprel e hòmber tabata será, pero Hues a disidí siman pasá ku e por bai den libertat sperando investigashon mas aleu.

E sospecho, segun Hues, na e momentu ei no tabata fuerte sufisiente pa mantené e hòmber será mas dia. For di deklarashon di testigu, a sali na kla ku no tin kasonan konkreto ku por bisa ku e sospechoso tabata enbolbí.

Ya for di despues di su libertat, Ministerio Públiko a laga sa ku e ta konsiderá pa bai den apelashon. E tempu ku ta bini lo bai tuma ainda mas deklarashon di posibel testigu. E investigashon di ekspertonan tampoko ainda no ta kla. Ainda no ta konosí ki dia lo trata e kaso den Korte di Apelashon.



STATIA/SABA/ST. MAARTEN

Workshop seri 'Fix Your Risk'

PHILIPSBURG – Ku e meta di e ministerio di finansa pa promové lès literatura finansiero riba e isla, Minister di Finansa, Ardwell Irion, ta partner huntu ku Banko Sentral pa lansamentu di e workshop di e seri 'Fix Your Risk', pa skolnan básiko.

Eliangela 'Elly' Moesquit i e minister, a inisiá ku Oranje School ku muchanan hopi entusiasmá.

Meta di e seri di lektura ta pa promové resiliensia finansiero dentro di e komunidat, inisiando ku skolnan básiko.

E seri di lektura ta fokùs riba e importansia di kubrimentu di seguro adekuá i sparmentu di gastu no premirá.











Bishita direktor asuntunan di aviashon i marítimo

ORANJESTAD (EUX) – Direktor interino di asuntunan di aviashon i marítimo na e ministerio di infrastruktura i maneho di awa, Brigit Gijsbers, a bishitá Statia pa un seri di enkuentro.

E tópikonan ku el a papia riba dje durante e kombersashonnan ku Komisario di Gobièrnu, Alida Francis, diputadonan Reuben Merkman i Arlene Spanner i Sekretario Insular, Malvern Dijkshoorn, tabata entre otro desaroyo di haf, servisio di fèri, mantenshon di aeropuerto i aviashon sostenibel.



Apelashon pa atendé ku famia ku mester di yudansa

WILLEMSTAD--Kuerpo Polisial ta hasi un apelashon na komunidat, pa prinsipalmente famia di personanan di edat òf ku ta desabilitá i ku ta biba nan so, pa duna atenshon speshal na e personanan aki.

Kuerpo polisial ta lamentá ku ya tin tres kaso separá, kaminda ku habitantenan di edat òf desabilitá ku ta dependé di otronan pa move, ta fayesé den nan kas durante di kandela.

E situashon ta unu di gran preokupashon i doló pa kuerpo i tambe pa otro instansianan ku mester duna yudansa, ya ku den mayoria kaso mester kuminsá kombatí e kandela, promé ku por drenta un bibienda pa kuminsá reskatá hende i animalnan.

Den situashonnan asina, kada sekònde ta importante pa por logra saka un hende na bida for di e situashon di peliger ku e ta aden. P'esei polis ke hasi un yamada na tur famia ku tin hende grandi òf personanan desabilitá ku sea ta biba nan so òf ku pa sierto parti di dia mester keda nan so na kas, pa tuma e medidanan nesesario.

Sea laga un persona keda serka nan pa tira bista i yuda den kasonan di emergensia òf hiba nan temporalmente na un sitio, unda tin otro persona ku por tin atenshon pa nan.

Ku kontrolaria general

Komishon sentral a deliberá riba enseñansa obligatorio

WILLEMSTAD--Djárason 7 di yüni miembronan di Parlamento a deliberá ku Kontrolaria General relashoná ku nan rapòrt "Effectief toezicht op de leerplicht". (supervishon efektivo riba enseñansa obligatorio). Representantenan di Kontrolaria General a duna un presentashon di nan rapòrt.

Despues di e splikashon, Miembronan di Parlamento por a hasi pregunta en konekshon ku e tópiko. Kontrolaria General a pidi espasio pa por formulá e kontestanan. Sra. Zita Jesus-Leito ku a dirigí e Komishon Sentral komo Presidente suplente di Parlamento, a skòrs e reunion te un próksimo aviso.



Joe Black a bai sosegá

WILLEMSTAD—Nelson Farah, mihó konosí komo Joe Black a bai sosegá. Esaki famianan a konfirmá mardugá di djabièrnè 9 di yüni. Farah pa un temporada largu tabata lucha ku su salú. Banda di ofisinanan di number Joe Black, e tabata propietario tambe di Radio Mas 99.



Kas ta kima ku un morto registrá

WILLEMSTAD--Djaweps 8 di yüni polis mester a bai un kas den Monte Carmelo ku tabata na kandela.

Na yegada di e unidat polisial, a topa ku un kas mitar di blòki mitar di palu kompletamente na kandela. Personal di brantwer di Rio Canario i Mundo Nobo a yega rápido na e sitio, pero no por a evitá ku e kas a kima kompletu.

Despues di a kombatí e kandela tabata posibel pa polis i personal di brantwer drenta paden, nan a bin topa den un di e kambernan di e kas, kurpa sin bida di un hòmber. For di investigashon a sali na kla ku e víktima ta un persona desabilitá.

Tres kachó i para tambe a muri debí na e kandela. Dòkter di polis a konstatá morto di e hòmber habitante.

E identidat di e víktima ta konosí pa polis, pero lo divulgá esaki manera ku e proseso di rekonosimentu dor di famia tuma lugá ofisial.

Riba òrdu di fiskal di Ministerio Públiko a konfiská e kurpa sin bida pa mas investigashon. Kousa di e kandela ta bou di investigashon.

Detenshon relashoná ku ladronisia di outo

WILLEMSTAD--Relashoná ku ladronisia di outo ku a tuma lugá dia 9 mei den e área di Brakkeput, polis a realisá dos detenshon.

Kontinuando ku e investigashon, djárason 7 yüni 2023 alrededor e tim ku ta investigá ladronisia di vehíkulo, a hasi detenshon di dos hòmber. Ta trata di J.A.M di 26 aña i A.F.B di 21 aña , ámbos nasé na Kòrsou.

Detenshon di e sospechosonan aki a tuma lugá den área di Montaña Abou.

Despues di nan detenshon a kontinuá ku un entrada hudisial na e mesun adrès, na unda a konfiská dos vehíkulo ku ta di importansia pa e investigashon.

A presentá e sospechosonan dilanti di un fiskal ouksiliar ku a ordená nan enkarselamentu pendiente di mas investigashon.

Combersando cu diferente fruteria

Calidad y prijs di productonan cu a yega no ta mesun calidad cu Colombia

ORANJESTAD -- Tabatin hopi expectativa pa apertura di frontera cu Venezuela. Hopi hende tabata exigi pa habri esun marítimo mas lihe posibel pa Aruba por haya productonan barata. Sin embargo desde cierre di frontera cuatro aña pasa awo, ta hopi cos a cambia.

Henter e situacion reinante na Venezuela unda den cierto area tin escasez di material y di otro banda Venezuela a practicamente dolarisa. Por ehempel tin diferente punto cu tanto e ciudadano y doño di fruterianan a sinti.

Pa cuminsa e prijs no tabata asina atractivo, of por ehempel e consumidor no a sinti esaki mucha. A sinti cu tin un discrepancia entre e importador y consumidor, papiando di e prijs. E miedo ta cu por ehempel supermercadonan Chines lo no trece un cambio significativo den prijsnan.

Un ciudadano a comenta na AWEMainta cu el a caba di yega di un biahe for di Venezuela y e prijsnan cu el a experencia aya bou, cu e margen di ganashi pa e comerciante aya, toch ta bon. Naturalmente ora di cumpra den volumen grandi, e comerciante di Aruba lo mester haya su descuento tambe. Y aki ta caminda cu e lo por afecta e prijs final na Aruba toch atractivo.

Di otro banda, principalmente e fruterianan ta sinti cu e productonan manda Aruba no ta di primera calidad. Nan ta haci un comparacion di loke nan ta custumbra cu ne of loke ta haya for di Colombia y Santo Domingo. Esta cu a manda producto di calidad menor pero na prijs di esun di calidad.

Kisas lo mester mira e desaroyo den e proximo cargamentonan di fruta y berdura cu yega for di Venezuela, pa constata si lo tin cambio den e calidad y prijs, compara cu loke nos conoce di antes di Venezuela y e temporada despues di cierre. Un cos no por descarta.

Lo bini un competencia fuerte pasobra na e momentonan aki e importador y comerciantenan chikito cu ta trece di Colombia, lo purba nan suerte for di e mercado di Venezuela. Pero esun di Colombia lo no kier perde e mercado di Aruba, unda cu semanalmente tin tres container di fruta y berdura ta yega.

E competencia entre e proveedornan di Colombiano y Venezolano lo por trece un oferta grandi di fruta y berdura cu lo satura e mercado di importacion. Na momento cu tin demasiado mercancia, e prijsnan lo por baha. Lo por sinti esaki denter di algun luna. Aworaki no ta cobra impuesto na momento cu fruta y berdura drenta.

Entrante prome di juli lo por tin cambio den esaki si BBO na frontera drenta na vigor.



Encuentro 'Historia di sclavitud na Aruba'

ORANJESTAD -- Diahuebs 8 di juni a tuma luga na Archivo Nacional Aruba (ANA) un encuentro cu diferente stakeholder riba e tema Historia di Sclavitud na Aruba. Na e encuentro aki, Prome Minister Evelyn Wever-Croes a representa Minister Xiomara Maduro y a informa e stakeholders di e trabounan cu ta wordo haci riba e tema aki.

Bou di auspicio di Minister Maduro, for di aña pasa a cuminsa traha riba plannan pa conmemora e fecha 1 di julí di 150 aña cu a aboli sclavitud na Aruba. Hulanda na December ultimo a ofrece nan disculpa y despues di esey a sigui traha hunto cu Hulanda den e plannan aki. Hulanda den esaki no tawata hopi lihe den contestacionnan.

Apenas e diahuebs mainta aki Gobierno a ricibi contestacion di Hulanda na unda cu Hulanda ta indica cu nan lo pone fondo disponibel pa Aruba, Corsou y Sint Maarten pa asina cada organisacion di e paisnan haya mas fondo pa traha riba e planificacionnan cu ta tumando luga.

Prome Minister durante e encuentro a gradici tur stakeholder y e comision cu ta tranando hunto cu Gobierno den esaki.

"Riba un di juli, nos lo para keto riba e fecha aki. Pasobra ta hopi importante pa tur ciudadano conoce nos historia.

Principalmente pa nos sa kico ta e impacto den nos bida diario y kico mester haci pa evita cu tin sclavitud di un of otro forma atrobe. Mi ta gradici e comision pa e trabou cu nan ta haciendo y mi ta desea nan hopi exito cu e planificacionnan pa conmemora dia 1 di juli na unda Aruba lo para keto pa inculca e balornan di tolerancia, aceptacion, stimacion y di union den nos ciudadanonan", Prome Minister Evelyn Wever-Croes a expresa.





Mester konsientisá futbolistanan

Alkohòl i droga ta 'killers'

KRALENDIJK – "Mi ta kere ku MHC i Federashon Futbòl Boneriano (FFB), mester kuminsá pensa na bini ku programanan di konsientisashon pa tur futbolista aki na Boneiru, tokante di mal uso di alkohòl i droga. Ta tristu pa mira i tende kiko alkohòl i droga a hasi i ta hasiendo ku nos futbolistanan lokal ya pa dékadanan kaba." Noel Janga di Evidensia Real, ta skirbi

Janga ta di opinion ku nos mester kuminsá kibra ku e mentalidat robes den nos komunidat deportivo relashoná ku alkohòl i droga. Sí nos ta deseá berdaderamente pa nos resaltá eifó komo selekshon den kualke deporte, nos mester rekonosé ku deporte i alkohòl ku droga ta enemigu.

Ningun hende òf organisashon ku ta defendé òf ta promové uso di alkohòl pa nos deportistanan, inkonsiente kisas no tin ningun idea kiko nan ta hasiendo ku e futuro deportivo i e atletanan akí, segun Janga.

Janga: "No importá kuantu moderno komplehonan deportivo ta bira, kuantu sèn ta drai den e organisashon FFB, sí nos no kuminsá realisá ku futbòl tambe tin su disiplinanan rekerí pa por garantisá éksito, tur e invershonnan finansiero akí ta pa entreténé. E mentalidat ku kompetensia di futbòl na Boneiru ta algu rekreashonal, mester kambia bira kompetensia profeshonal.

Ku otro palabra, di akuerdo ku Janga, ta enbano Gobièrnu di Boneiru ta invertí tantu sèn asina den futbòl sin ku deportistanan hóben ta madurá òf eduká sufisiente pa apstené for di alkohòl, pa asina nan por ta mentalmente fuerte i viktorioso pa asina hasi nos komo pueblo orguyoso oranan representá nos riba e mundu akí.



Interkambio waterpolo entre ORCA i Barracuda

KRALENDIJK – E wikènt ku a pasa a tuma lugá un interkambio eksitante di waterpolo hubenil entre ORCA di Kòrsou i Baracuda di Boneiru. E interkambio deportivo akí ta ofresé e timnan hubenil e posibilidat pa hunga kontra otro i siña di otro.

Bonaire.nu ta amplia. A hunga e weganan dor di dos tim di ORCA, konsistiendo di hungadónan ku a inisiá for di e programa di waterpolo eskolar di 2021 pa 2022, meskos tambe e timnan di mucha hòmber bou di 14, 16 i 19 aña. Banda di esei, un tim mesklá di mucha muhé di Baracuda i ORCA, a partisipá na e interkambio. Baracuda a biaha pa Kòrsou ku 37 hungadó i a hunga kontra tres tim di ORCA. Kada tim a hunga kuater wega durante e wikènt. Den e gruponan di edat bou di 14 i 19 aña, Baracuda a sa di gana tres di e kuater weganan. Den e grupo di edat bou di 16 aña di Baracuda, a gana dos biá i a finalisá e otro dos weganan na un empate ku skor di 8-8.

E ekipo hubenil di ORCA ta pará awor dilanti un periodo di treinen intensivo. E siman akí e treiner di ORCA, Vernon Toré, di nobo ta haña asistensia di dos treiner di waterpolo, kende anteriormente a hunga pa e ekipo di waterpolo Hulandes. Huntu nan lo pasa riba abilidatnan táktiko i tékniko pa asina desaroyá e hungadónan mas aleu.



Bunita obra di Ilse Felida

Ilse Felida i su kompania a hasi un bunita obra dilanti Kompleho Deportivo Jorge Nicolaas, na Kaya Amsterdam. Ainda falta algun toke pa finalisá e proyekto. Mira kiko kompania di yu di tera ta hasi aki. Pabien Ichi, forsa pa sigui ku éksito. Kos bon, ta kos di broma kuné. (Teksto/Foto: Chon Theodora)





Bo tabata sa?

ku un vruminga por hisa peso 50 bia mas ku su propio peso